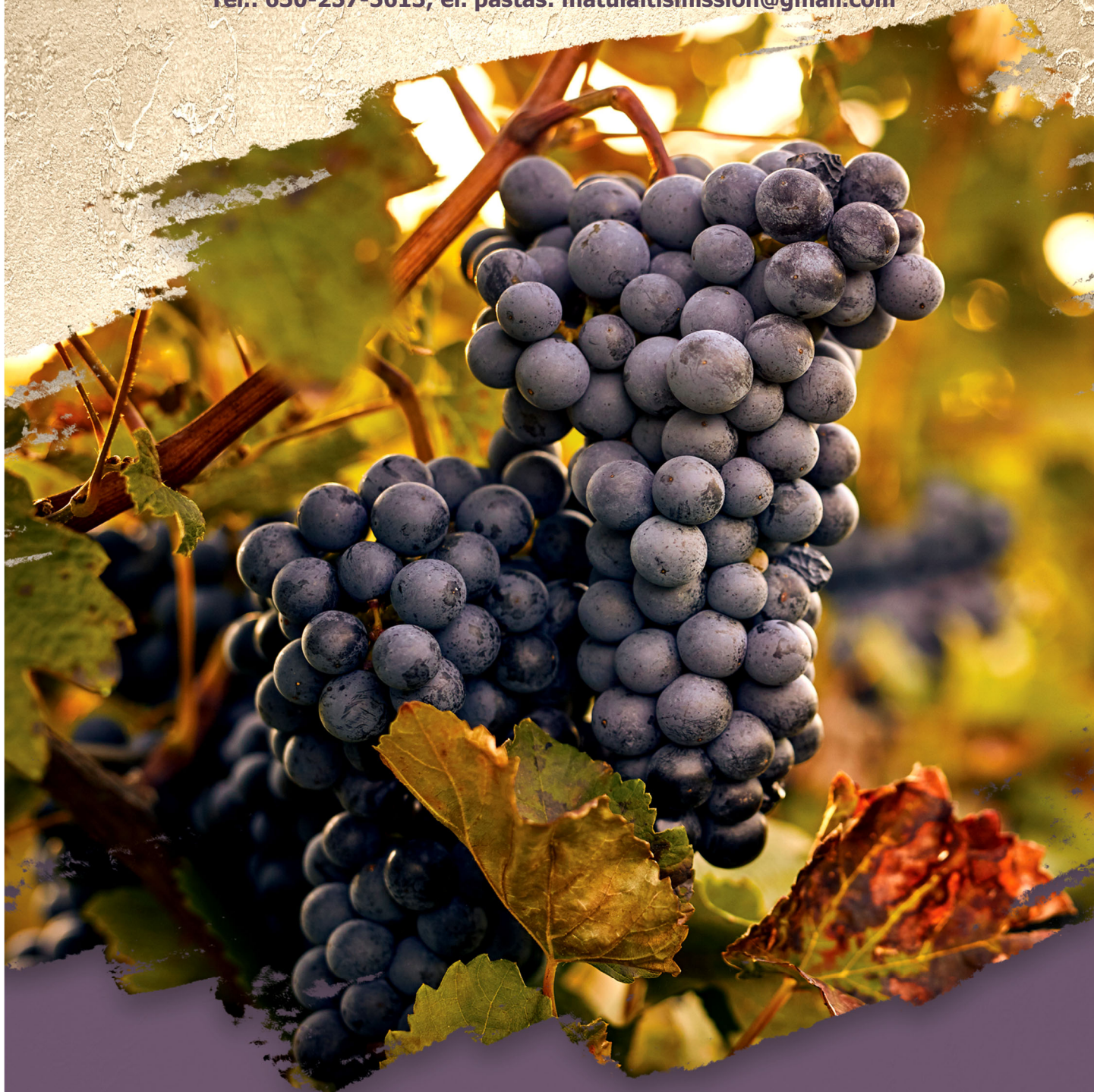


Palaimintojo Jurgio Matulaičio Lietuvių Katalikų Misija

14911 127th St., Lemont, IL 60439

Tinklapis: www.matulaitismission.com

Tel.: 630-257-5613; el. paštas: matulaitismission@gmail.com



V VELYKŲ SEKMADIENIS • NR. 742 • GEGUŽĖS 2 D. 2021

PASILIKTI JĖZUJE (JN 15, 1-8)

„Pasilikite manyje, tai ir Aš jumyse pasiliksiu...“

Šiuos Jėzaus žodžius skaitome šios dienos Evangelijoje. Trumpame skaitinyje žodis „pasilikti“ yra kartojamas net šešis kartus. Tie žodžiai apibendrina mūsų krikščioniškąjį pasaulimą – kasdien pasilikti Jėzuje, kaip ir Jis pasilieka mumyse. Ką reiškia pasilikti Jame? Pasilikti – tai apsisiti, įsikurti, gyventi tam tikroje vietoje. Reikia asmeniškai apsispręsti „pasilikti Jame“. Neįmanoma gyventi dviejuose pasauliuose: šiame pasaulyje (ne fizine prasme, o priimant pasaulio siūlomas vertybes) ir Jėzuje, kuris yra kiekvieno krikščionies gyvenimo šaltinis. „Pasilikti Jame“ – ne tik sekmadienį nueiti į bažnyčią, bet ir kai kas daugiau. Pasilikti Jame – tai būti viena su Kristumi, pasiimti Jo mintimis, leisti veikti Jo Dvasiai, gyvenančiai mumyse. Jėzus prašo kasdien, kad ir kas įvyktų mūsų gyvenime, pasilikti su Juo.

Ši prašymą puikiai vaizduoja vynmedžio bei jo šakelių palyginimas. Šakelė negali atsiskirti nuo vynmedžio. Nepasilikdama vynmedyje ji paskirta mirčiai. Tai tinka ir mums visiems. Mumyse gyvenantis Jėzus atveria kelią meilei, džiaugsmui ir kantrybei, kurios Jis iš mūsų tikisi. Mūsų neprasoma duoti vaisių vien savo jėgomis. Mumyse gyvenantis Jėzus veiks per mus, jei tik Jame pasiliksime. Pasilikimo Jame ženklai yra vaisiai, kurie pasirodo krikščionies gyvenime.



Šventosios Dvasios vaisiai yra suminėti Laiške galatams (5, 22–23): „meilė, džiaugsmas, taika, kantrybė, malonumas, gerumas, ištikimybė, romumas, susivaldymas“. Norėdami būti su Jėzumi ir duoti gerą derlių, turime leisti, kad Jis mus apvalytų. Tai reiškia pasitikėti Jėzaus gerumu ir Jam paklusti, kad visa, kas ne iš Jo, būtų pašalinta. Prisiminkime Jėzaus žodžius, kad atsiskyrę nuo Jo negalėsime nieko nuveikti. Šios dienos Evangelijos pabaigoje skaitome: „Jei pasiliksime manyje ir mano žodžiai pasiliks jumyse, – jūs prašysite, ko tik norėsite, ir bus jums suteikta.“

Vincas Kolyčius, zodistarpmusu.lt

Palaimintojo Jurgio Matulaičio misijos bendruomenė nuoširdžiai sveikina ilgametę mūsų misijos narę, nuolatinę savanorę ir nepamainomą pagalbininkę, misijos pastoracinės tarybos pirmininko pavaduotoją Taiydą Chiapetta, kuriai balandžio 24 d. buvo suteiktas aukščiausias lietuvių skautų apdovanojimas – Geležinio Vilko ordinas! Miela Taiyda, stiprybės ir Dievo palaimos visuose Jūsų darbuose ir reikaluose!



**„MOTINA YRA TA, KURI GALI UŽIMTI VISŲ KITŲ VIETAS,
TAČIAU JOS VIETOS
UŽIMTI NEGALI NIEKAS KITAS“.
(KARDINOLAS GASPARD MERMILLOD)**

MIELOSIOS MAMYTĖS, MOČIUTĖS IR GLOBĖJOS,

Šiandieną minime lietuviškąją Motinos dieną ir esame labai laimingi, galėdami jus pasveikinti su mamų švente! Dėkojame už jūsų ištikimą ir niekuomet nepailstančią meilę, už neišsenkančią kantrybę, už begalinį gerumą. Meldžiame Dievo palaimos, sveikatos ir nuolatinės globos.



GEGUŽĖS MĖNUO SU MOTINA MARIJA

Motinos dienos šventė neįsivaizduojama be Tos, kuri sutiko leisti į nepaprasto žmonijoje įvykio išsipildymą – mus perkeičiantį Dievo Sūnaus apsiėmimą. Kukli žydų mergaitė netikėtai atsidūrė prie žemės vaikų išganymo ištakų, ir savuoju „fiat“ tapo žemiškoji Jėzaus Gimdytoja. Ji nesiekė garbės būti ir vadintis Dievo Sūnaus Motina. Ji stovėjo prie kryžiaus ir nelinkėjo savo Sūnaus žudikams nieko blogo, dargi už juos aukėjo maldą ir širdį plėšiantį skausmą. Marija iš mirštančio Sūnaus išgirdo, kad ji nuo šiol priklauso apaštalui Jonui, o jis ir jo asmenyje, ir visi Bažnyčios nariai – jai.

Mielosios mamos, Motinos dieną jautrūs vieno buvusio sūnaus palaidūno – šv. Augustino – žodžiai tebus jums dovana. Jis rašė: „Pirmiausia mano motinos nuopelnu laikau tai, kad gyvenu... Dieve, Tu ištiesei iš aukštybių savo ranką ir ištraukei mano sielą iš gilios tamsos, kai mano motina, ištikima Tavo tarnaitė, verkė dėl manęs Tavo akivaizdoje labiau, nei motinos apverčia savo mirusius vaikus. Tikėjimo ir dvasios, kurią gavo iš Tavęs, dėka ji matė mano mirtį, ir Tu išgirdai ją, Viešpatie, ir nepaniekinai jos ašarų, kurios liejosi į žemę visur, kur ji meldėsi: Tu išgirdai ją“.

Tad būkite, brangiosios motinos, Marijos palaimintos, ypač tos, kurioms tenka su širdžių skausmu matyti, kaip vaikai išklysta iš tiesos kelio; taip pat dirbančios įvairiose gydymo įstaigose, nepažįstamiems ligoniams (tarp jų ir Covid-19 virusu užsikrėtusiems) besistengiančios profesionaliai pagelbėti bei patarnauti, tarsi jie būtų jums artimiausi sūnūs ir dukros.

Kviečiu mamas kreiptis į Mariją ne tik Motinos dienos proga, nes ji – motinų Motina, ištvėrusi visus išbandymus, kaskart vis iš naujo mokys visus širdies skausmus aukoti savo vaikų bei vyrų vidiniam keitimuisi. Marija užtaria ir globoja, užjaučia ir guodžia, laimina ir saugiai į amžinybės uostą trokšta palydėti visas motinas, tėvus bei vaikus.

Pagal kun. Vytenis Vaškelis, bernardinai.lt

GEGUŽINĖS PAMALDOS MŪSŲ MISIJOJE VYKSTA NUO PIRMADIENIO IKI ŠEŠTADIENIO

7:45 VAL. R. KVIEČIAME MELSTIS KARTU!

GEGUŽĖS MĖNUO SKIRTAS ŠVČ. MERGELĖS MARIJOS GARBEI



ŠVČ. MERGELĖS MARIJOS LITANIJA

Kyrie, eleison! Christe, eleison!
Kyrie, eleison!

Kristau, išgirsk mus! Kristau,
išklausk mus!

Tėve, dangaus Dieve, pasigailėk
mūsų!

Sūnau, pasaulio Atpirkėjau, Dieve,
pasigailėk mūsų!

Šventoji Dvasia, Dieve, pasigailėk
mūsų!

Šventoji Trejybe, vienas Dieve,
pasigailėk mūsų!

Šventoji Marija, | **melski už mus!**

Šventoji Dievo Gimdytoja,

Šventoji Mergelių Mergele,

Motina Kristaus,

Motina Bažnyčios,

Motina Dievo malonės,

Motina Gailestingumo,

Motina tyriausioji,

Motina skaisčiausioji,

Motina nepalytėtoji,

Motina nesuteptoji,

Motina meilingoji,

Motina stebuklingoji,

Motina geroji patarėja,

Motina Sutvėrėjo,

Motina Išganytojo,

Mergele išmintingoji,

Mergele garbingoji,

Mergele šlovingoji,

Mergele galingoji,

Mergele maloningoji,

Mergele ištikimoji,

Teisybės paveiksle,
Išminties soste,
Mūsų linksmybės priežastie,
Dvasios inde,

Garbės inde,
Įstabusis maldingumo inde,
Paslaptingoji rože,
Dovydo bokšte,

Balčiausiasis bokšte,
Aukso namai,

Sandoros skrynias,

Dangaus vartai,

Aušros žvaigždė,

Ligonių sveikata,

Nusidėjėlių gynėja,

Nuliūdusiųjų paguoda,

Krikščionių pagalba,

Karaliene angelų,

Karaliene patriarchų,

Karaliene pranašų,

Karaliene apaštalų,

Karaliene kankinių,

Karaliene išpažinėjų,

Karaliene mergelių,

Karaliene visų šventųjų,

Karaliene be gimtosios nuodėmės
pradėtoji,

Karaliene į dangų paimtoji,

Karaliene šventojo rožinio,

Karaliene šeimos,

Karaliene taikos,

Dievo Avinėli, kuris naikini pasaulio
nuodėmes, atleisk mums, Viešpatie!
Dievo Avinėli, kuris naikini pasaulio
nuodėmes, išklausk mus, Viešpatie!
Dievo Avinėli, kuris naikini pasaulio
nuodėmes, pasigailėk mūsų!

Marija yra Dievo malonės ir išminties šedevras, visų kūrinių gražiausioji, todėl turi teisę į įvairiausias visos žmonijos pagarbos ženklus. Kiekvienais metais Katalikų Bažnyčia gegužės mėnesį skiria ypatingam pamaldumui į Švč. Mergelę Mariją – gegužinėmis pamaldomis, liaudyje dar vadinamomis „mojava“, „mojus“. Ta proga tikintieji kviečiami melstis Švč. M. Marijos litaniją, sukalbėti Šv. Bernardo malda, giedoti tradicines giesmes Marijos garbei.

Gegužė prasideda Šv. Juozapo Darbininko, o baigiasi Elzbietos lankymo minėjimu. Prisimenant Šventąją Šeimą, kurioje gimsta ir bręsta pasaulio Atpirkėjas, esame kviečiami į tai, kas svarbiausia gyvenime, į sąžiningą darbą ir neatidėliojamą artimo meilę. Marijos, dangiškosios Motinos, pagerbimo laikas paskatino ir žemiškosios motinos pagerbimą ir apkabinimą malda (Lietuvoje pirmąjį, kitur – antrąjį gegužės sekmadienį).

TAVO APGYNIMO ŠAUKIAMĖS,

* šventoji Dievo Gimdytoja! * Mūsų maldų neatmeski mūsų reikaluose, * bet nuo visokių pavojų mus visados gelbėk. * Mergele garbingoji ir palaimintoji, * mūsų Valdove, mūsų Tarpininke, mūsų Užtarėja, * su savo Sūnumi mus sutaukink, savo Sūnui mus paveski, * savo Sūnui mus atiduoki!

Meski už mus, šventoji Dievo
Gimdytoja!

Kad taptume verti Kristaus žadėjimų!

Melskimės. Meldžiame tave, Viešpatie Dieve, Švenčiausiajai Mergelei Marijai užtariant, leisk mums, savo žmonėms, išsigelbėti iš dabartinių sielvartų, visados džiaugtis sielos bei kūno sveikata ir gėrėtis amžinąja linksmybe. Prašome per Kristų, mūsų Viešpatį. Amen.

ŠV. BERNARDO MALDA

**Atsimink, maloningoji Mergele
Marija,**

jog amžiais nėra girdėta, kad apleistum bent vieną, kas bėga prie tavęs, šaukiasi tavo pagalbos ir prašosi užtariamasi. Šitokio pasitikėjimo kupini, ir mes skubame prie tavęs, Mergelių Mergele ir Motina! Mes einame pas tave ir būdami nusidėjėliai su gailesčiu puolame prie tavo kojų. Tu, įsikūnijusio Žodžio Motina, nepaniekink mūsų žodžių, bet maloningai išgirsk ir išklausk. Amen.

Atliepiamoji psalmė – Aš tave, Viešpatie, aukštinsiu didžiulėj bendrijoj. Arba: Aleliuja.



LIETUVAITĖ DARBUOSIS MEDIKŲ MISIJOJE UGANDOJE

Šių metų gegužės 13-23 d. mūsų misijos narė, Mišių skaitytoja, medikė Karolina Grauslytė vyks į organizacijos „Operation International“ organizuojamą misiją Rakai, Ugandoje. Misijos metu medikai atliks nemokamas pediatriškas operacijas šioje vienoje neturtingiausių pasaulio šalių.

Kiekvienas misijos dalyvis turi surinkti \$2,000.00, už kuriuos perkamos medicininės ir kt. priemonės gabenti į Ugandą. Dėkojame aukotojams už paramą! Liko surinkti tik \$900.00. Kviečiame finansiškai prisidėti prie šio gero darbo!

Aukoti galima tiesiogiai: <https://gofund.me/c9c981e8> arba skambinkite į misiją dėl daugiau būdų padėti tel. 630-257-5613.

Kviečiame misijos narius paprašyti Dievo palaimos Karolinai ir šiai „Operation International“ misijai.

Platesnė informacija: <https://www.operationinternational.org/team-chicago>

Labai ačiū už paramą ir maldas!



2021 m. gegužės 2 d. V VELYKŲ SEKMADIENIS

Pirmasis skaitinys – Jiems išpasakojo, kaip kelionėje Saulius regėjo Jėzų. (Apd 9, 26-31)

Atliepiamoji psalmė – Aš tave, Viešpatie, aukštinsiu didžiulėj bendrijoj. Arba: Aleliuja. (Ps 22)

Antrasis skaitinys – Štai jo įsakymas, kad tikėtumėte ir mylėtumėte. (1 Jn 3, 18-24)

Evangelija – Kas pasilieka manyje ir aš jame, tas duoda daug vaisių. (Jn 15, 1-8)

Mišiolėliuose: 235 psl. – Mišių maldos
685 psl. – Mišių skaitiniai

MISIJOS SVEČIAS - T. ALGIS BANIULIS SJ

Mūsų misijoje svečiuosis buvęs misijos direktorius t. Algis Baniulis SJ. T. Algis atvyksta į JAV gegužės 5 d. Nuo gegužės 23 d. iki birželio 14 d. t. Algis talkins misijoje ir pavaduos t. Vaidą kasmetinių vienuoliškų rekolekčių metu.



**Ačiū sesėms skautėms už jų savanorišką pagalbą
misijoje balandžio 18 d. per 9 val. r. šv. Mišias!**

MOTINOS DIENOS NOVENA

Novena prasideda gegužės 2-ąją ir baigsis gegužės 10-ąją dieną. Sekmadieniais šv. Mišios novenos intencijomis bus aukojamos 6 val. v., o šiokiadieniais – 8 val. r. Kviečiame mamų vardus užrašyti ant rožinių vokelių, padėtų prie įėjimo į bažnyčią. Užrašius galima atnešti į zakristiją. Vokeliai visas novenos dienas bus padėti ant altoriaus, meldžiantis už mūsų brangias gyvas ir mirusias motinas. Šios novenos aukos remia Lietuvos jėzuitus.

MIŠIŲ SKAITYTOJAI, AČIŲ UŽ TARNYSTĘ!

Gegužės 2 d. – V Velykų sekmadienis

9 val. r. Petras Simonaitis

11 val. r. Šarunas Griganavičius ir Svajonė Kerelytė

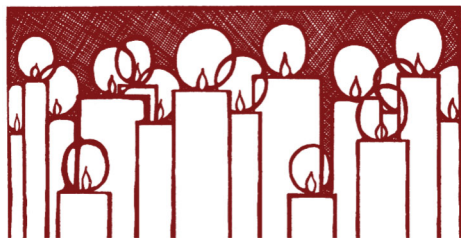
6 val. v. Renata Dambrauskaitė

Gegužės 9 d. – VI Velykų sekmadienis

9 val. r. Rūta Kuncienė

11 val. r. Algis Kazlauskas ir Aušrelė Sakalaitė

6 val. v. Jolanta ir Gintaras Kilikevičiai



Mišių intencijas pandemijos metu kviečiame užsakyti telefonu 630-257-5613 ar 630-914-5666, arba atsiųsti paštu. Čekį už Mišių intencijas prašome rašyti „Jesuit Fathers“ vardu. Aukos už Mišių intencijas skirtos Lietuvos ir Latvijos jėzuitų provincijai. Šv. Mišių transliacija 11:00 val. r. www.matulaitismission.com. Kviečiame prisijungti!

Sekmadienis, gegužės 2 d.

9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

- už Lietuvių Fondo gyvus ir mirusius narius
- už Antaniną Bakaitienę (Kubilių šeima)
- už Oną Masilaitis (Jonikai)
- už Nijolę ir Juozą Mičiulius, jų dukrą Rimą ir mamą Stasę
- už Zenoną Petkų
- už Johanna Vizgirda (V. Vizgirda)
- už Vaclovą Kleizą (J. ir I. Polikaičiai)
- už Vytautą Šimkų (Dalia)
- už Ancių Laniauską (žmona)
- už Joaną, Rūtelę ir Onutę Alytienę
- už Neriją Gaižutienę (šeima)
- už Kazį Maziliauską (2 m.)
- už Valentiną Pokvietį
- už Aldoną Steponavičienę (J. ir I. Polikaičiai)
- už Juozapą, Stanislovą, Birutę, Petrą, Adelę, Magdaleną ir Stanislovą
- už Leoną-Adamą Maluką
- už Valeriją-Aldoną Račienę
- už Adamą Radžiūną (10 m.)
- už Valę Dilienę
- už Eleną Bačkuvienę
- už Stasę Kankus
- už Janiną Vizgirda
- už Izabelę Matelienę, Antaną Matelį, Alfonsą Matelį ir Joną Murauską, ir visos giminės mirusius (Enrikas Matelis)
- už Constance Petreikis
- už Magdaleną Bartusevičienę
- už Petrą ir Stefą Kisielių
- už Aldoną, Veroniką ir Viktoriją
- už Danguolę Mariją Skadas ir Aldoną
- už Kazimierą Girnių (23 m.)

- už Petrą Jeske (Vida B.)
- už Bronę Rimavičienę (šeima)
- už Nataliją Aleknavičienę
- už Gražiną Gauronskas
- už Rose Bogdan
- už Gražiną Raižienę
- už Marijoną Maziliauskiene
- už Stanislovą ir Jaroslavą Didiulius
- už Vandą, Nikaloją ir Viktorą Žicharevus
- už krikšto mamą Akviliną (krikšto dukra)
- už Mataičių ir Butvilų mirusias mamas
- už Zitutę
- už Agotą Stukienę ir Janiną Ribačenkienę
- už Adolfiną Urbonienę (dukra su šeima)
- už Teklę Šeškauskienę (anūkė su šeima)
- už Carol Clair

SVEIKATOS IR DIEVO PALAIMOS:

- sveikatos Kristinai Radžiūnienei
- sveikatos ir Dievo palaimos Juozui Aleknavičiui
- sveikatos ir Dievo palaimos Mildai ir Jared
- Dievo palaimos ir sveikatos Sofijai, Olgai, Petrauskams ir Ramūnui
- sveikatos ir Dievo palaimos mamytei Jūratei
- sveikatos ir Dievo palaimos Aldonai Aleknavičienei
- Dievo palaimos sulaukus 100 metų Juozevičienei-Stulginskienei
- Birutei ir Povilui Norvaisams, ir jų vaikų šeimoms

11 v.r. -už gyvus ir mirusius misijos narius
6 v.v. MOTINOS DIENOS NOVENA

- už Rimgaudą, Algimantą Vaidotą, Juozą ir Aldoną Peičus
- už Eleonorą Juodelienę

Pirmadienis, gegužės 3 d.

8 v.r. MOTINOS DIENOS NOVENA

Antradienis, gegužės 4 d.

8 v.r. MOTINOS DIENOS NOVENA

- už Agotą Gudaitienę (28 m.)

Trečiadienis, gegužės 5 d.

8 v.r. MOTINOS DIENOS NOVENA

- už Alfonsą Kerelį

Ketvirtadienis, gegužės 6 d.

8 v.r. MOTINOS DIENOS NOVENA

- už Algimantą Siliūną (5 m.)

Penktadienis, gegužės 7 d.

8 v.r. MOTINOS DIENOS NOVENA

- už Ireną Paliulienę

Šeštadienis, gegužės 8 d.

8 v.r. MOTINOS DIENOS NOVENA

- už Mykolą ir Algį Tonkūnus (R. Rudaitienė)
- už Bernardą Vindašių (D. Acalinienė)
- už Birutę Ankiene
- už Fabijoną Valinską
- už Petrą-Antaną Jeski
- už Uršulę Sabaliauskienę (1 m.)
- už Vandą (1 m.) ir Algimantą (9 m.) Stankevičius (dukra su šeima)
- už Petrą-Antaną Jeski ir Teodorą Rudaitį (Rita Vencloviene)

DIEVO PALAIMOS IR SVEIKATOS:
 -Vytui, Tomui ir Vaidai

DĖKOJAME VISIEMS, KURIE MALDA, SAVANORIŠKA PAGALBA IR SAVO AUKOMIS REMIATE MISIJĄ! AUKOJIMAS INTERNETU – WWW.MATULAITISMISSION.COM.

Palaimintojo Jurgio Matulaičio Misijos Rinkliava Liepos 1, 2020 -

	Balandžio 11, 2021	Balandžio 11, 2021
Biudžetas	\$ 5,344	\$ 219,104
Sekmadienių ir švenčių rinkliavos	\$ 3,073	\$ 163,449
Kitos įplaukos	\$ 995	\$ 50,139
Perteklius/(Trūkumas)	\$ (1,276)	\$ (5,516)

ŠVČ. SAKRAMENTO ADORACIJOS VALANDĖLĖ

Kiekvieną pirmąjį mėnesio trečiadienį nuo 6:30 val. v. iki 7:30 val. v. misijos bažnyčioje vyksta Švč. Sakramento adoracija. Sekanti adoracijos valandėlė – gegužės 5 d. 6:30 val. v. Registracija telefonu 630-257-5613 ir matulaitismission.com.

KRIKŠTAS

Krikšto sakramentas teikiamas jums patogiu laiku, pirmiau susitarus su kunigu. Prieš Krikštą su abiem tėvais ir krikštėvais vyksta pokalbis kiekvieno mėnesio trečią sekmadienį po 9 val. r. šv. Mišių. Pokalbio vieta: kambarėlyje „Pas Prelatą“, esantį prie zakristijos. Bent vienas krikštėvų turi būti priėmęs Sutvirtinimo sakramentą. Gavėnios metu Krikštas neteikamas, išskyrus ligos atvejus.

SANTUOKOS SAKRAMENTAS

Ne vėliau kaip prieš 6 mėn. susitarti su kunigu dėl santuokos datos bei ruošos.

SUTAIKINIMO SAKRAMENTAS

Dėl Susitaikinimo sakramento (išpažinties) pandemijos metu prašome kreiptis į kun. Vaidą tel. 630-914-5666 ir susitarti dėl jums patogaus laiko, taip pat visuomet galima kreiptis į kunigą po šv. Mišių. Bendruomeninės Susitaikinimo apeigos vyksta per adventą ir gavėnią.

PARUOŠIMAS SAKRAMENTAMS

Susitaikinimo ir Eucharistijos sakramentams ruošia seselė Laimutė Kabišaitytė, teiraukitės tel.: (630) 243-1070. Dėl Sutvirtinimo sakramento prašome kreiptis į p. Grasildą Reinytę Petkienę el. pašto adresu: grasilda@hotmail.com.

**Pirmaisiais mėnesio sekmadieniais
aukojamos vaikų Mišios.
Pradžia 9 val. r. Visi kviečiami!**

ŠVENTOS MIŠIOS

**Šiokiadieniais 8 val. r., išskyrus pirmadienius
Sekmadieniais 9 ir 11 val. r., ir 6 val. v.**

Misijos direktorius: kun. Vaidas Lukoševičius SJ
darbo tel. 630-257-5613;
namų tel. 630-914-5666.

Kunigas zakristijoje priima prieš ir po šv. Mišių.
Taip pat galima tartis dėl susitikimo kitu laiku.

**Misijos seselės: Laimutė Kabišaitytė ir
Judita Zabitaitė - tel. 630-243-1070**

Zakristijonės: ses. Judita ir ses. Laimutė

Jūratė Grabliauskienė (Misijos choro vadovė) -
tel. 630-362-4691

Darius Polikaitis (choro „Vyturys“ vadovas)
Rimantas Ramanauskas (Misijos choro pirmininkas)

Birutė O'Brien (raštinės administratorė)
tel. 630-257-5613 ir matulaitismission@gmail.com

Aušrelė Jonynaitė (sąskaitininkė)
Linas Simonaitis (pastoracinės tarybos pirmininkas)
Birutė O'Brien (žiniaraščio redaktorė) -
el. paštas: matulaitisnews@gmail.com

**Misijos raštinė lankytojus priima tik iš anksto susi-
tarus. Visais klausimais prašome skambinti tel. 630-
257-5613 ar 630-914-5666 ir palikti žinutę su savo tel.
numeriu, arba rašyti: matulaitismission@gmail.com ir
vaidas_lukosevicius@yahoo.de. Dėl Mišių intencijų
prašome kreiptis telefonu ar atsiųsti sąrašą paštu.**

Misijos raštinės tel.: 630-257-5613

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship
of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email
eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

**SUPPORT THE ADVERTISERS
THAT SUPPORT OUR COMMUNITY**



HICKORY DENTAL, INC.
Jovita Kerelis, D.D.S.
9525 S. 79th Ave.
Hickory Hills, IL 60457
708-598-8101

WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

GREAT COVERAGE - 97% of all households attending church take at least one church bulletin home every Sunday.

GREAT VALUE - 70% of all households are aware of and look at the advertising in the church bulletin and 68% of households surveyed when making a choice between businesses are inclined to choose the one who advertised in the church bulletin.

Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin

Call us at **1-800-621-5197**

Email: sales@jspaluch.com

SELECTED "FINEST FUNERAL SERVICE"

SOUTHTOWN

Palos-Gaidas FUNERAL HOME

708.974.4410

11028 Southwest Hwy.

Palos Hills

www.PalosGaidasFH.com



No Job Too Large or Small

JOHN YERKES & SONS, INC.

PLUMBING AND Lic. #10238

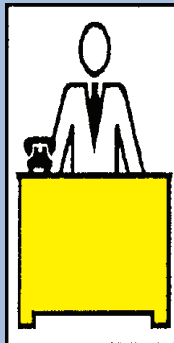
SEWERAGE CONTRACTORS

773.776.1300



Consider Remembering Your Parish in Your Will.

For further information, please call the Parish Office.



Your ad could be in this space!

Dr. ELIGIJUS LELIS

Akiu ligos ir chirurgija

1192 Walter St.

Lemont, IL 60439

Tel. 815-729-3777

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!



Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



Ed the Plumber
Ed the Carpenter
630.663.1444

Best Work • Best Rates

PARISHIONER DISCOUNT

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit

www.MY.ONEPARISH.com

ADVOKATAS JULIUS ANDRIUSIS



• **SUZEIDIMAI**

PERSONAL INJURY

• **IMIGRACIJA**

IMMIGRATION

KALBAME LIETUVISKAI

www.AndriusisLaw.com

Andriusis@andriusislaw.com

f Andriusis Law in Andriusis Law



Midland Federal

Savings and Loan Association

Visit our website at www.midlandfederal.com

15732 S. Bell Rd., Homer Glen, IL 60491 (708) 645-2400

Lobby Hours: Mon.-Thurs. 9-5, Friday 9-7, Saturday 9-1, Drive-up Hours: Mon.-Fri. 8-7 • Saturday 8-1

FDIC Insured

catholicmatch® Illinois



CatholicMatch.com/myIL

Say Good-bye to Clogged Gutters!



INTEREST FREE FINANCING AVAILABLE

Please Ask For Details

Receive a \$25 Darden card with FREE in-home estimate

All participants who attend an estimated 60-90 minute in-home product consultation will receive a \$25 gift card. Retail value is \$25. Offer sponsored by LeafGuard Holdings, Inc. Limit one per household. Company purchases, sells, and installs seamless gutter protection. This offer is valid for homeowners over 18 years of age. If married or involved with a life partner, both cohabitating persons must attend and complete presentation together. Participants must have a photo ID, be able to understand English, and be legally able to enter into a contract. The following persons are not eligible for this offer: employees of Company or affiliated companies or entities, their immediate family members, previous participants in a Company in-home consultation within the past 12 months and all current and former Company customers. Gift may not be extended, transferred, or substituted except that Company may substitute a gift of equal or greater value if it deems it necessary. Gift card will be mailed to the participant via first class United States Mail or e-mailed within 30 days of receipt of the promotion form. Not valid in conjunction with any other promotion or discount of any kind. Offer not sponsored or promoted by Darden and is subject to change without notice prior to reservation. Expires 8/31/12.



LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE*

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

ENGLERT **LeafGuard®**
 Get it. And forget it.®



Call today for your FREE estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.

Vytenis Lietuvninkas
Advokatas



- Nekilnojamo Turto Pirkimas/Pardavimas
- Testamentai
- Palikilai
- Suzeidimai
- Prieinamos Kainos

Cikagoje

(773) 284-0100